Phrase of the Week

No.537 July 24th-July 30th, 2016

All you have to do is push this button.

このボタンを押しさえすればいいんだよ。

今回のフレーズが



PC はこちらから写http://www

CONVERSATION

Maki: What's the matter? You seem (1) troubled どうしたの?困っているように見えるけど。

Mark: I need to ② copy these papers but I don't know how to ③ use the copy machine これらの紙をコピーする必要があるんだけど、このコピー機の使い方がわからないんだ。

Maki: Oh, all you have to do is 4 push this button.

このボタンを押しさえすればいいんだよ。

Mark: Wow! That's so easy. Thank you! わぁお!簡単だね。ありがとう!

Mark元生 サイエイ・インターナショナルふじる野

VARIATION

A B D (1) frustrated ① lost ① under the weather (1)2 master these dance steps 2 make it to a meeting ◇=気分がよくない ③ move gracefully ◇=会議に間に合う ② lose weight 4 refer to this step-by-step 3 get to the station ③ cook healthy foods ◇refer to=~を参考にする 4 go along this street ④ use this app ◇app=アプリ



EXPLANATION

"All you have to do is ~"では All の後ろは関係代名詞の that が省略されています。また、"have to ~"は「~しなければならない」なので、直訳する と「君がしなければならないことのすべては~だ」となり「君は~さえすればいい」という意味になります。また is の後ろの動詞は to 不定詞にしま すが、口語では to を省くのが一般的です。類似の表現に"All I want to do is~"「私がしたいのは~だけ」もあります。 The Beatles の「All you need is love.」など曲名にも同じ"All ~is…"の表現が使われています。歌いながら楽しく覚えるのもいいかもしれません。